

Lévától Londonig

Egy utazás élményei és tapasztalatai

II.

Incidensek a német határon.

Bécsen és Linzen keresztül gyorsan érkezünk a német határra és már Salzburgban felszállnak a vonatra a birodalmi közegek. Megtörténik az első incidens. A társaság 2 román utlevéllel utazó tagját felszólítják, hogy vegyenek vizumot, mert különben az utjukat nem folytathatják. A két vizumért nem kevesebbet, mint 55 Márkát, azaz 600 Ké-t kellene fizetni. Ezt természetesen sokáljuk és miután pénzbeváltás éjjel a határon nincsen, abban maradtunk, hogy a legközelebbi állomáson rendezzük az ügyet: Münchenben. Irt szintén lehetetlen a beváltás, mert egész Németországban nincs jegyezve a pengő árfolyama. Miután az illetőknek más pénzük nem volt és sokáig várakozni nem lehetett, közbenjárásomra a rendőrszolgálat bejegyeztet abba, hogy a vizumkérdést a kilépő határállomáson, a birodalom elhagyása előtt fogjuk rendezni. Kéhlben elmaradt a német vizsgálat, természetesen mi sem erőszakoltuk a dolgot és így a 2 romániai utas 120 pengő boldog birtokosa maradt.

Elvesznek az utleveleket.

Egy ilyen eset a régi Németországban, amely a forschritok könyörtelen betartásával jutott világhatalomra, elképzelhetetlen lett volna. És azt hiszem, hogy nem jártunk messze a valóságtól, ha azt állítjuk, hogy Németországban valami nincsen rendjén. A nagy gépezet nem működik hibátlanul.

Ezt a benyomásunkat megerősítette egy második incidens, amely azonban nem végződött ily szerencsésen. 8 utiársunk ugyanis hálókocsit vett igénybe és amint ez ilyenkor szokás, átadták utleveleiket a háiókocsi kalauzáknak, hogy a határon helyettük felmutatva, ne kellessen őket feikeltetni. Az utleveleket Bécsben adták át a német Mitropa hálókocsi emberének, aki Salz-

burgban kiszállit és szerencsésen lemaradt. Utiársaink nyugodtan aludtak és csak Münchenben, ahol a hálókocsit lekapcsolják, reggel fél nyolckor szereztek tudomást arról, hogy utleveleik — legalább is egyenlőre elvesztek. Megindult a telefonálás, sürgönyözés és ígéretet kaptak, hogy utleveleiket a legközelebbi vonattal küldik utánuk. Ennek az lett a következménye, hogy a Francia határon 8 társunkat, köztük a csoport vezetőjét, mert utlevél nélkül senki sem lépheti át egy ország határát — lekapcsolták.

Átvesszem a csoport vezetését.

Nem tudom minek köszönhetem a nagy bizalmat, de a lemaradt csoportvezető nekem adta át az irományokat és engem bízott meg a társaság vezetésével. A kis csapat felett átvettem a vezényletet és baj nélkül sikerült 27 órás utazás után célunkat el is érni. Sajnos Páris nem tudtuk meghódítani, mert ennek épp az ellenkezője történt. Páris hódított meg minket.

Lévai libák Strassburgban.

Strassburgban, amely számunkra arról híres, hogy az itteni konzervgyárakban dolgozzák fel pástétommá a garamment libák májait, amelyet Léváról mázsa, waggon-számra küldenek ki évenként. Egyébként itt találkoztunk más hazai vonatkozással is és pedig februárban a Tátrában megtartandó nemzetközi siverseny kevésbé sikerült plakátjával és reméljük, hogy a derék strassburgiak nem csak a versenyre mennek el, hanem Lévat is meg fogják látogatni, minél nagyobb számban. A vendégszerető fogadtatásról előre is biztosítjuk őket.

A strassburgi egyórás várakozást a kutyás néni is felhasználta arra, hogy buskomor foxiját, amely a legnagyobb kétségbeesésére 20 órán keresztül sem-

mit sem evett, megsétáltassa. Ugyan ezen idő alatt torkunkat egy pohár világhírű strassburgi sör és szemünket egy csodálatosan szép francia nő gyönyörködtette meg.

Páris felé.

Csoportomat visszadirigálom a va-

★★★

Lévaiak Párisban

Irt: PÁLY. Schulez Pálnak, a Párisba került lévaiak tollából cikksorozatot közlünk, amely meghatóan tükrözi vissza az idegenbe került emberek nosztalgiját.

I.

A Dôme kávéház a párisi nemzetközi darázs-fészék. Éjjel-nappal nyitva, a nap minden órájában teli, ez a hely nem ismeri a krízist. Itt minden színű és nemzetiségű ember megfordul, mindenféle nyelven tárgyalják a napi eseményeket, vallanak szerelmet, vagy szidják egymást a gyűrt és kócos montparnasse-i művészek, nyugati kulturáéhes keletiek és kalandvágyó amerikai polgárok. Itt csak a mosoly és a bánat azonos. Csodálatos, hogy néha franciául is hallani egy-két szót.

A kávéház sokszínű reklám mosolya csalogatja befelé az arrahaladót és a fűtött terrazon lucskos téli este szívesen keveredik az ember e hahotázó nagy közösségbe, amit a franciák „mèteques” szóval különböztetnek meg maguktól, beleértve mindenkit, aki nem francia. Itt mindenki hűséges vendég, magam is.

Keresek egy ismerőst néhány üres szóra, addig, amíg meg nem unom őt, a beszédet és a kávéházat — holnap estig. Már nincs itt senki. Ujságért megyek, jobb híján ez is megrövidíti az estét.

Valaki hirtelen hátbavág. Hátrafordulok és egy boldog mosollyal találkozom. Töröl metszett lévai kiejtés. — Hát maga is itt él Párisban? Mivel foglalkozik? Nocsak mily kicsi a világ, lévaiak mindenütt vannak. Mikor volt otthon Monsieur?

Már ő is felelős nyelvet beszél. Kár a jóízű kiejtésért. Mintha a Steiner-sarkon lettem volna... de ez a szó: Monsieur minden illuziót tönkre tett.

suti kocsi és örömmel állapítottam meg, hogy mindnyájan együtt vagyunk — kivéve, természetesen 8 lemaradt utiársunkat, akik csak a legközelebbi vonattal jöhetnek utánunk. Indulás! Utazunk Páris felé...

Boldogan hallgatja a rengeteg lévai ujságot. Ez megnősült, az férjhez ment, Ujtelep létesült, Léva nagyobodik, betegégyelőző, polgári iskola, dőhánybeaváló, új sporttelep a szigetén. Mennyi változás!... És a libafertály még mindig oly csiklandós szaga, a közfiztasági kocsi még mindig úgy söpri el az esti sétálókat a korzóról, mint a Számum a saharai homokot?...

Jól esik ezt a mosolyt látni, jól esik Léváról mesélni. Az egyfalusiak szent öröme tölti el szívünket és bőszavu beszédünk a bábeli zajba vegyül. Lévai képek vonulnak fel szemünk előtt... a vár, a városháza esti sziluettje a plébánia templom tornyával a háttérben, a tanítóképző a kálvária koronája, a szállók, az utcák, meg a temérdek nagy sár mindenütt... Innét Párisból még ez is oly szép.

Megtudom, hogy többen vagyunk itt lévaiak. Címeiket gondosan ujságom szelére jegyzem, majd egy vasárnap felkeresem őket.

Az óra éjfél mutat. Menjünk aludni, Léváról álmodni. Bucsuzunk.

— A viszontlátásra Monsieur.
— Isten áldja meg.

Hazafelé eszembe jut, hogy nem kérdeztem meg a nevét. Az ujságomat pedig a métróban hagytam. Szitkozódni akarok lévaiasan, amidőn eszembe jut a Dôme kávéház. A párisi nemzetközi darázs-fészék. Itt majd újra találkozunk.

Oda jár minden lévai „povalacs”...

★★★

A nagy élmény

Irt: ENGEL FERENC

Kovács Péter szívének tüze már elérte a szerelem azon fokát, amikor az elfojtott lángok kilobbannak. Ezek a lángok úgy terjednek szívről lélekre, lélekről testre, hogy bármily erős akarát igénybevételével sem lehet lokalizálni a „tüzet”. — Nem is csoda tízenkilenc éves volt.

És tavasz: május. A virágok nyílása, a fák rügyezése és a holdvilágos éjszakák, olyan illúziókkal töltik meg a lelkeket, hogy — fejüket elvesztve — szinte vaktában viszik égő szíveiket imádottuk elé. Ilyen és ehhez hasonló gondolatok keringtek Péter agyában is, mikor elhatározta magát, hogy elmegy a cukrászbolthoz és megvárja az imádottját, ha az életébe is kerül. Így is volt! Megvárta!

Péter már órák hosszat várakozott eredménytelenül a cukrászda előtt. Idégsége jobban és jobban fokozódott, amit az egymásután elszívott cigaretták sokaságával igyekezett csillapítani, — szokása ellenére. Szemeivel állandóan a kiscukrászda fehérre mázolt ajtaját ostromolta. Láttá szívének rejtett kincsét: Icát, fehér zubonyban, csillogó szemekkel, nyakára

hulló szőke hajjal, ahogy lüregén, előzékenyen szolgálja ki vendégeit.

Tíz óra volt már, amikor az utolsó vendég is elhagyta a cukrászdát. Ica előlotta a kirakati lámpát, elrendezte a süteményeket, gyors mozdulattal letépte magáról köppenyét, elővette az ezüstfoglalatú fésűjét és megigazította ondóllalt szőke haját. Péter mindezt figyelmesen nézte, mert úgy tervezett, hogy a redőnyt fogja felhasználni bemutatkozás eszközül, ugyanis mint gyanútlan járó-kelő fogja előzékenységből lehuzni, közben bemutatkozik és hazakiséri Icát.

A leány indult már kifelé. Péter — szíve a torkában lüktetett. Mégegyszer átgondolta tervét és eltökélt szándékkal indult a megismerkedés eszköze felé a redőnyhöz, a következő szavakkal: megengedi kisasszony, hogy segítek? — mondta hebegve, — én könnyen lehuzom azt az izét... — a nagy izgatottságtól nem tudta megnevezni. — Óh köszönöm... de tudom én is... minden este egyedül szoktam lezárni... — mondotta Ica csengő hangon. Péter mindezt nem akarta hallani, reszkető kezével egy rántásra lehuzta a redőnyt, amit a kislány cukros kezei zártak be. Ica, — szokásához híven — kedves mosoly-

lyal és a szájszegletében állandóan ott fészkelő iróniával köszönte meg s menni akart. Kulcsait fehér retiküljébe rejtette, kiborított szemöldökét jobbról is, balról is lesimitotta és kezelt nyújtott Péternek. Péter elkapta a selymes kis kezecskét és bemutatkozott: „Kovács Péter vagyok, a református gimnázium heledikese.” De mindezt úgy elhadarta, hogy a legjobb akarattal sem lehetett az egészből többet érteni, mint: Péter. Nagyon örülök a véletlen szerencsének — szólott Ica — nem is merem volna gondolni, hogy ilyen udvarias fiúk is léteznek, mint maga. Én ismerlek sokat, de mind olyan „flegmák”, de most már sietek haza. Tegnap is keveset aludtam. Ha szabad érdeklődnöm, hol lakik? készséggel elkísérem... óh nagyon-nagyon lekötelez...

...És elindultak. Szóllanul haladtak végig a keramittal kirakott hosszú üres utcákon. Síri csend honolt, melyt csak a cipőik tompa kopogása tört meg. A gázlámpák már kialudtak, a házak ablakai elsötétültek, a város rendes lakói nyugalomra tértek, csak itt-ott lehetett látni egy-egy kis mulatóhelyből kisugárzó fényt a sárga járdán.

Péterből a szerelmi vallomás szen-

timentális szavai kívánczoltak kitörni, de ajkait sehogysem bírta szólásra bírni, csak a lámpalázában unos-untalan nyakkendőjét kintozta.

Egy utacsereszteszédéshez érték. Megálltak és a lány lassan körül nézett. Péter éppen erőt vett magán, hogy szívét kiöntse imádottjának, amikor egy szűk utcácskából férfilépések voltak hallhatóak, mindig közelebb, majd egy magas férfi alakja bontakozott ki a fák árnyéka közül. Ica megismerte barátját, kacéran jóestét kívánt és az idegen férfi elé futott.

Péter elképedve állt még egy darabig. Láttá Icát csokzápor közepette barátja nyakába ugrani. Csalódottan, most már félig kihűlt, de fájós szívvel hazafelé indult. Ez volt Péter első szerelme és első csalódása hetedik gimnazista korában. Péter azóta férfi lett és hogy azóta többször volt szerelmes az egészen bizonyos, de hogy ne csalódjon, arról már gondoskodtak a nők ügyesebben, mint annak idején a kis cukrászkisasszony!

— Péter még ma is él, mint ősz bácsi és aglegény és szerelmeln végig gondolva rájött arra, hogy egyetlen egy őszinte nővel találkozott életében gimnazista korában: a kis csalóka cukrászkisasszonnyal.

Február 9 - Bál a pokolban - LTE álarcos-bál

Ahogyan én látom...

Léván nincsen krízis. Egyik bál, táncestély, teadélután a másik után. Mindenütt van beléptidj, felülfizetés, adomány esettel tombola, szépségverseny, tehát mind olyan dolgok, amelyek pénzbe kerülnek. És mindezek dacára mindenható jut ember. Még szerencse, hogy oly kevés alkalmas teremtés, hogy a javíthatatlan rendezők rendelkezésére.

Nem irigyeljük senkitől, hogy szórakozni akar, farsang van és a bőjtől már előre megszínylettük.

De azért valamit mégis meg kell mondani. Az egyik a belépti díjak aránytalan magassága. Nézzük mit is nyújt egy ilyen farsangi estély. Egy kis program, amelynek ritkán van művészi, vagy szórakoztató értéke, egy kis tánclehetőség, amelyért külön is fizetni kell. És ezzel talán be is fejeztük az attrakcióit.

Ezzel szemben mibe kerül mondjuk egy három tagú családnak egy farsangi kiruccanás a lévai éjszakába? Nagyon sokba. Még a legszerényebb polgári, sőt a legfukarabb nyárspolgári keretek között is. Belépti díj a három személyre legalább 25-30 Ké. Ruhatar - tekintettel a lévai tarifára - 4-6 Ké, vacsora az éjjeli szünelben egy üveg borral 30-40-50 Ké, tányéroszás legalább kétszer 5-6 Ké. Hol van még a borbély, fodrász, aki megcsinálja a bálí ábrázatot, vagy frizurát, a varrónő, a cipő és még sok, sok más kellék, amely nélkül nem lehet egy bálon résztvenni. És mindez csak azért, hogy reggelre jódatan, izadtan, keserű szíjjel hazavánszorogjunk. Van ennek értelme?

Okulár.

Keresetnélküli iparosok figyelmébe

Igen gyakran előfordul, hogy a pénzügyigazgatóság adóit követel olyan iparosoktól, akiknek a munkanélküliség következtében semmiféle keresetük nincs. Azok az iparosok, akiknek egyáltalán nincs munkájuk, iparfolytatási jogukról lemondhatnak és ezt kötelesek az adóigazgatóságnak (berná správa) bejelenteni. Ez a lemondás nem jelenti az iparengedély hatályának elvesztését és határozatlan időre szól. Ajánlatos az iparüzés ideiglenes beszüntetését a súlyos gazdasági viszonyokkal s az ennek következtében beállott munkanélküliséggel indokolni. Ugyanilyen kérelmet terjeszthetnek elő a kereskedők is.

A 34. számú 1934. évi törvény 4. §-ának értelmében az ilyen iparosok és kereskedők ellen nem lehet árverést kitűzni és csődöt kérni. Ezen törvény szerint a munkanélküliklel egyenlő elbírálás alá esnek mindazok, akik önálló vállalkozással bírtak (iparosok, kereskedők) és a kedvezőtlen gazdasági viszonyok következtében kénytelenek voltak működésüket beszüntetni. További feltétel az, hogy ezek jövedelme nem haladja meg a helyben szokásos napszám mérvét (napszám cca 20 Ké). Az iparüzést ideiglenesen beszüntető egyének tehát bízzanak az ipar beszüntetése dacára oly minimális jövedelemmel, amely nem nagyobb, mint a szokásos napszám.

Európa fővárosai

A Lévai Ujság eredeti cikksorozata
III. BUDAPEST

A Duna királynőjének is nevezik és ez a királynő még elszegényedétségében is szép. A nyomor talán sehol sem standardizálódott annyira, mint Budapesten, ahol a lakosság egynegyede él közsegyezésből. Ez azonban nem jelenti azt, hogy a Váci utca és a Dunapart korzójáról eltűnt volna a világviszonylatban is elegáns emberek férfiak, nők egyaránt. A pesti ember szereti a reprezentálást, szeret jól élni, jól öltözködni és még nem szegényedett el annyira, hogy a vendéglátásról lemondjon.

Az utcák, amelyeken nem látszik meg a nagy forgalom, tiszták és az üzletek a lehetőségek keretein belül gyarapodnak, modernizálódnak, csak a kávéházakból lesz egyre kevesebb. Valamikor a köruton minden utcacsarkon kávéház volt. Ez volt a pesti ember otthona. A dunai panoráma

lelejtethetetlen látvány és nem csoda, hogy a Dunapart luxushotelek mindig tele vannak külföldiekkel, akik élvezik a természet bőkezűségének pesti attrakcióit: a Margit-szigetet, a hatásos gyógyfürdőket, nyáron a strandokat, a jó és olcsó bort, amely egyaránt feledtet és emlékeztet.

Pest a szobrok városa. Peslen pld. több szobor van mint Londonban, de az egyik rosszabb mint a másik. Pest még két dologról nevezetes: ott épült az első európai földalatti és a lakóknak nincs saját kapukulcsuk, mint másutt Európában. A házba este csak a házmester felügyelete alatt lehet bejutni. Ő a ház rendőre és nemcsak az erkölcsökre vigyáz, hanem az egyéb besurranókra is. Pedig a pesti rendőrség is nagyszerűen dolgozik: nem szokták megvárni amíg a tettes önként jelentkezik.

Egy délelőtt a városbíró szobájában

Nyomorgó, éhező munkanélküliek veszik körül egész délelőtt a városbíró-

Rövid megbeszélés akadt a városbíróval és azt elintézendő délelőtt 11 óra tájban felkerestem hivatalában. A folyosón csoportokban kopottas külsejű, sovány, gyűrődött arcú emberek, asszonyok tárgyalgattak, vártak valamire. Az előszobában néhány síheder vetette el magát otthoni kényelembe a székeken, míg bent a bírói szobában az asztal 15 vagy 20-an ifjak és öregek állják körül. Látván, hogy a bíróhoz egyhamar nem juthatok hozzá, hát leültem az egyik fotelbe, honnét alkalmam volt végig nézni, hogy mi történik nap nap után Léva város bírájának szobájában, már hetek óta és talán még hónapokig.

Mondanom sem kell, hogy az összes jelenlévők munkanélküliek, akik segélyt vagy újabb munkát, vagy blokkot jöttek kérni; vagy nem bírták kivárni, amíg rájuk kerül a munkasor. Akadnak azonban köztük olyanok is, akik csak megszokásból járnak fel és a többieket kérdeztetik, hogy mit végeztél?...

Mondhatom nagy türelem, lelki nyugodtság, önfegyelmeltség kell hozzá, hogy az elég gyakran szentelenül, követelődzve, kevésbé választékos hangon fellépőkkel szemben is megtudja őrizni valaki a higgadságát. A városbíró barátságosan, méltányosan intézi el mindenkinek az ügyét, ha csak egyetlen lehetőség is van rá. Sok esetben az elutasított kérvények elkészítését saját maga vállalja. Mindenkin segíteni szeretne.

Nehéz gondok, nehéz problémák fájón, sajnón, arcpírításon megdöbbenők a modern, civilizált és kulturált huszadik században. A város bírájának egész napos gondja a város nyomorgóinak, munkátlanjainak, éhezőinek a meghallgatása, kiszolgáltatása és ellátása, segítése.

Meghatódottan néztem a munkátlan-ságtól, nyomorgástól meglőrt embe-
rekre. Delet harangoznak... de még folyton jönnek, mert hiába harangoznak ebédidőt a korgó gyomroknak... (ae)

★★★

A Lévai Ujság

hirdetési olcsók
és eredményesek

Ha az ipar beszüntetése, illetve egyenes abbahagyása az adóigazgatóságnak be lett jelentve, akkor a kedvezmény, amelynek értelmében árverés és csőd nem kérhető, vonatkozik az összes adóra is és bármikor az árverés kitűzése előtt, vagy azután kérvénnyel igénybe vehető.

A munkanélküliklel egyenlő elbírálás alá eső iparosok és kereskedőkre vonatkozó moratorium 1935. december 31-ig van meghosszabbítva.

— A Faust 2000-ik előadása a Gounod-család jelenlétében, briliáns keretek között folyt le a múlt év utolsó estéjén a párisi Operában. Az előadás fél egyig tartott és az új esztendő a darab legpatetikusabb momentumában közszóntott be. Párisi jelenség: az előadás egy percre szünetelt, a színpadon és a nézőtérben a jókívánságok és a csókok áradata rohant végig, majd a darabot tovább folytatták.

Hírek

— Lelkész beiktatás. Ifj. Patay Gyulát, kilt a lemondás folytán megüresedett lelkesítő állásra a nagypetreszki ref. egyház még november hó folyamán megválasztott, f. hó 20-án délelőtt ünnepélyesen iktatják be rendes lelkesítő állásába.

— Nagyobbítják az ipolysági katólikus templomot. Az ipolysági róm. kath. iskolaszék még a múlt év elején elhatározta, hogy pályázatot hirdet a templom megnagyobbítására vonatkozó tervek elkészítésére. A pályaművek nagyrészt már elkészültek és rövidesen bírálat alá is kerülnek. Az ipolysági esperes-plébános Polcsák Endre mindent elkövet, hogy az építkezéshez szükséges anyagi eszközöket előteremtse és az építkezések most már mielőbb megkezdődhesse-
nek. Egyébként említésre méltó, hogy a nagyobbitásra kerülő templom új-
építésének 200-dik évfordulója ez évre esik.

— Betörők jártak a démendi iskolában. Az előző héten az egyik éjjel a démendi római katólikus iskola épületében betörők jártak, honnan értékes felszerelési tárgyakat loptak el. A csendőrség a nyomozást megindította.

— A lévai sakk klub január 20-án d. u. 2 órakor a Denk-féle étteremben a Žarnovica-i sakk körrel 7-7 játékos klubközi versenyt játszik. Tekintettel, hogy a Žarnovica aránylag erős játékosokkal rendelkezik, a verseny igen érdekesnek ígérkezik.

— Az indián őslégenda egyezése az őszövetégi szentírásnál. T. A. Desautels atya, aki Északkanadai indiánjai között 35 esztendőn át élt és az indián nyelv 17 dialektusát beszéli, az Ontario-menti Sudbury-ban telepedett le, mint kiérdemelt lelkipásztor. Desautels atya állítása szerint az indián népek őslégendái feltűnően megegyeznek az Őszövetégi egyes történeti leírásaival, aminek véleménye szerint az az oka, hogy az indiánok ázsziából származtak Amerikába és vándorlásuk előtt az őstestamentum-kori zsidókkal érintkeztek. Amerika indiánjai — legalább is az északkanadában lakók — sohasem voltak bálványimádók. Van fogalmuk az Istenről, aki mindennek a teremője, azonkívül Ádám és Éva, a Paradicsom és az őzövnív története minden indián törzs legenda között megtalálhatók.

— Dobra került a póstyéni híres Iris-villa. Az újságolvasók még élénken emlékeznek arra a gyilkos kísérletre, amelyet Lakatos Béla cigányprimás követett el vak szerelmi féltékenységekben Fuchs Irma, a póstyéni Iris-villa tulajdonosnője ellen. Fuchs Irma belehalt sérülésébe, a cigányprimás csak néhány hónapja szabadult ki a börtönből és most azt olvassuk, hogy az Iris-villa is kalapács alá került s a Slovenská Banka vette meg 175.000 Ké-ért.

— 53,000 vagón gabona a Gabonatársaság készlete. A Gabonatársaság 1934 december 31-ig 122,262 vagón gabonát vásárolt s ezzel egyidejűleg 69,654 vagón gabonát adott el. A Gabonatársaság készleteinek mennyisége a múlt végén pontosan 52,578 vagón volt.

Juventus sport klub teája 20-án vasárnap Denknél délután 5 órakor

A Járás Magyar Közművelődési Bizottság a léli második előadássorozatát az eredeti tervvel szemben csak január 25-án este 8 órakor kezdi meg a városháza nagytermében. Az előadók neveit és az előadások címét legközelebb közöljük.

— Mit jelent a Saar-vidék? A világ közvéleményét igen sokat foglalkoztatták, azok az ellentétek, amelyek a németek és franciák között a Saar-vidék miatt kibörtantak. Mi az oka annak, hogy mindkét nemzet annyira ragaszkodik hozzá? — A Saar-vidék először is hatalmas gazdasági értékeket képvisel, mert ennek a területnek ércincse döntően befolyásolhatja egy esetleges háború kimenetelét. — Akik a Saar-vidéket bírja, annak ércellátásra nincs gondja, acéltérmele és vasipara biztosítva van. Ez az amiért úgy ragaszkodnak hozzá.

— Mit hoz egy királyi esküvő? A londoni vállalatok most kezdik elkészíteni a Marina esküvő üzleti mérlegét. Megállapították, hogy az előkelő Westend-negyed áruházainak, üzleteinek, kávéházainak és szállóinak bevétele egy millió fonttal haladta meg az átlagot az esküvő hetében. A híres Selfridg-áruházban az esküvő napján 300.000 vevő fordult meg. Mindenütt sorban álltak a vevők és csak a hercegi pár lakodalmi tortájának kicsi másolatából 60.000 darabot adtak el.

— Mennyi a gazdák adóssága. A gazdák ellen folytatott végrehajtások felfüggesztéséről készült hivatalos statisztika a következő adatokat tartalmazza: Csehország 58.600 esetben 103.000.000 összegben, Morvaország 59.000 esetben 73.500.000 összegben, Szlovénia 44.000 esetben 68.000.000 összegben, Podkarp. Rus 1.300 esetben 1.250.000 összegben, 163.000 esetben és 256.000.000 összegben. Ennek a statisztikának az adatait azonban nem felelnek meg a lényeges helyzetnek, mert a szakértők véleménye szerint a végrehajtásra érett bekebelezett adósságok összege közel 10, a be nem kebelezett tartozások pedig további 10 milliárd. A csl. gazdaadósságok összege tehát kb. 20 milliárdra tehető. Zadina képviselő kimutatása szerint 17 községben 524 eladósodott gazda adóssága, összesen 13.800.000 Ké, bekebelezett 5 millió, be nem kebelezett 8 millió. Az adósságok eredete: családi (szülők, testvérek) 30%, új beruházásokra 30%, értécsökkenés 25%, egyéb 7%.

— Új sóbánya Szlovénzskón. A közel jövőben megindul a podbrezovai sóbánya, amely főképp Középszlovénzskó só szükségletét iparkodik majd kielégíteni. A bánya berendezés két évig épült 3.000.000 Ké költséggel és egyelőre 80 munkással dolgozik majd.

— Sikurus Léván. Az a hatalmas érdeklődés, amely a sí iránt egyre fokozottabban megnyilvánul, eddig nem tudott eredményekben megnyilvánulni, aminek az oka az, hogy senki sem tanulta a sportot rendszeresen és ezért sohasem tanulhatja meg tökéletesen, vagy legalább is szabályosan. A Juventus sportklub égisze alatt Gergely László volt szlovénzskói síbajnok kezdőknek és haladóknak kurzust rendez, amelyen mindenki részt vehet. A díj legalább 10 jelentkező esetén 50 Ké. Jelenkezni lehet a Juventusban, Holczmann Ernő dívatüzetében és lapunk kiadóhivatalában. Első közös tréning vasárnap, 20-án d. u. megállapodás szerint.

— Betörés a vasutnál. Orman Károly vasutas a múlt hét egyik napján észrevette, hogy egy ismeretlen férfi betörést kísérel meg Erlusz János rokkant kioszkjában. Orman lár-mát csapott és a szolgálatot teljesítő csendőrral Wirth Jenő béli illetőségű kálnai munkanélküli személyében a betörőt csakhamar elfogták. Mint kiderült, Wirthnek igen sok apró-cseprő lo-

pás nyomja a lelkiismeretét s a csendőrség is igen jól ismeri.

— Betörték a kovácsi-i templomba. A kovácsi-i templomban betörők jártak, ahonnan a templom pénztárát és perselyét ellopták.

— Minden kirakat, minden áruján rajta kell lenni az árjelzésnek is. Az országos hivatali rendelettel becsatolt ki a szlovénzskói kereskedők-höz. A rendelet szerint ezentúl nemcsak az élelmiszerüzletek kirakataiban és üzleteiben elhelyezett élelmiszerekre kell kitenni az árjelző cédulát, hanem ezentúl az összes más kirakatok árucikkeit árjelzéssel kell ellátni, hogy a közönség azonnal tájékozódhassék az árak felől. Mind a dívalcikkék, mind az edényeműek, ruhakereskedők kirakatait is el kell látni tájékoztató cédulákkal, még a luxus-cikkek üzleteinek kirakatait is. A rendelet ellen vétőket büntetik.

Tüzipa, szén, koks, faszén és anthracit eladás nagyban és kicsinyben

ECKSTEIN FERENC

Kálnai u. 47

Szolid áruk

Pontos kiszolgálás

fatelepe

Telefon 102

Mely árucikk után nem kell forgalmi adót fizetni?

Abronsvas, acél, amerikai dió, ananász, antracit, anyacsavarok, archid, aszbeszt-pala, aszbeszt-tömítés, autóolaj, árnicsillag, árnizmag, árpapada, árpagyöngy, árpakáv, ásvány-olajok, Babérlevél, banán, benzín, szeszkeverék, benzol, állalibél, okmánybélyeg, postabélyeg, bor mindenféle, borax, boroviczka, bors mindenféle, bőr, bőrszír, brandy, brillantin, burgonyacukor, burgonyakeményítő, burgonyaliszt, buzadara, Cement, champon, citrom, citronsav, cukor, cukorkák, cukrásztemény, cukorrépa, csokoládé, csontliszt (trágyázás), csövek vasból és pléhből, Dara, datolya, denaturált szesz, dextrin, déligyümölcs, dinakol, dió külföldi, dohányneműek, Ecet szeszből készült, enyv, ecetsav, edény zománcozott, édeskömény, ételolaj (oliva), élesztő, ételzsirók, Fagylalt, fahéj, faszén, fehérbors, fehérbors, fehér vaslemez, fekete bors, fekete vaslemez, fogkrém, fogpor, fűge, fügekáv, fűmeg külföldi, fűszerek, Gablenci árúk: gyöngyök, broslú sib., gabonakávék, gállickék, gereblyék vasból, gerstli, gesztenye külföldi, gépolajok, gumitalp, sarok, gyertya, gyömbér, gyufa, gyümölcs külföldi, gyümölcs borok, gyümölcs konzervek, gyümölcs párlatok, gyümölcs szörpök, Hagyma külföldi, hajmosópor, hal-konzervek, hengerolajok, hentesárúk, heremag külföldi, hintőpor, horgonyozott lemez, húsrú, huskonzervek, illatszerek, irodai gépek, Jánoskenyér, jegeccukor, Kainit, kakaó, kandirozott gyümölcsök, kandisz, kaviár, kálisó, kávé, kávépótlékok, keményítő, kékgalic, kénsavas ammoniak, kocsikénőcs, koks, kókuszdió, kókuszliszt, kókuszszír, kolbászárú, konzervek, konyak, konyhasó, koriánder korpa, kozmetikai cikkek, kölnivíz, kőménymag, kőszén, kristály, szóda, kukorica kül-

földi, Lemezek vasból, likőrök, liszt, liszttermékek, lőszér és kellekai, lucernamag külföldi, Majoranna, makaróni külföldi, malata kávé, malomtermékek, mandarin, mandula, margarin, marhasó, mazsola, málnaszörp, méz, nitrogén, mogyoró, mosdószappan, mosószóda, műméz, mütrágyák, müzsirok, Narancs, nápoliszóda, Ócskavas, olajolaj, olajpogácsa, öntöttvascsövek, örlemények gabonából, Padlóolaj, paprika, parafin, parlfóm, patkószög, pálinka 20% felül, petróleum, pezsgő, piperecikkek, pótkávé, púder, Répa, szelét szárlított külföldi, rézgalic, rizs, keményítő, rozskávé, rúdvas, rum, Sajl külföldi, sáfrány, sin, sinvas, só étkezési és marha, sodronyszeg, sodrony, sóborszesz, sör, srot, (árpa, kukorica), sütemény nem pékárú, sütőpor, szalámi, szalonna, szappan, szardella-gyűrű, szardínia, szárvíz, szeg sodronyból, szegzőnít, szegfűbors, szegfűszeg, szerezcsendő, szerezcsendővirág, szesz, szeszecet, szeszcsitalok, szén (kő és fa), szilviorum, szóda (mosó, kristály), szőlő külföldi, szörpök, szuperfoszfát, Talp gumiból, talpbőr, tavotta-zsír, tábla keményítő, tábla üveg, tea, teasütemény, terperint, tézsaárúk külföldi, toilettzerek, tomassalak, törköly, tralikarú, trágyavilla, tuskésdrót, üvegábla, Vanília, vanillás cukor, varrógépolaj, vasabroncs.

1%-os forgalmiadó alá tartozik.

Árpa, bab, borsó, brindza, burgonya, bükkönymag, Dió, Fa tűzi, fokhagyma, Gabonaműek, gabona friss, gyapjú nyers, gyümölcs friss, Hagyma, heremag, hüvelyesek, Kapásnövények, káposzta friss, kendermag, kenyér, komló, köles, kukorica, kvargli, Lencse, lenmag, lucernamag, Magvak általában, mák, méz, zsemlye-morzsa, mustármag, Nyersbőr, Olajtartalmú magvak, Péksütemény, pohánka közönséges, Repcemag, répa (cukor nem), rozs, Szalma, széna, Tej, tejtermékek, tengeri, tojás, túró, tüzipa, Vaj, Zab, zöldség friss.

Megjegyzés: Az itt felsorolt árúk után csakis akkor fizetendő az 1%-os forg. adó, ha azok belöldi eredetűek; ha külföldi származásuk, úgy forg. adó ezek után egyáltalában nem fizetendő. Kivételt képeznek az árpa, bab, borsó, buza, bükkönymag, köles, pohánka, rozs, zab, melyek után még akkor is kell 1%-os forg. adót fizetni, ha azok külföldi eredetűek.

A textilárúk, valamint a prémbőrök és szücsárúk forgalmi adójának általánosítására vonatkozó részletes táblázat az ipartársulatnál megtekinthető.

Sport

Juventus — Makkabea 4:4 Ifjúsági revanche-mérkőzés

Lejátszva a Juventus otthonban, jan. 8-án. Az eredmény megfelel az erőviszonyoknak.

Részletes eredmények:

Andruska (J)—Kempfer (M)	2:0
Várady (J)—Steiner (M)	2:0
Boldis (J)—Bayer II. (M)	2:0
Herman (M)—Figura (J)	2:1
Neumann (M)—Deutsch (J)	2:0
Záček (J)—Bayer I. (M)	2:0

Páros játékok:

Steiner, Herman (M)—Figura, Deutsch (J) 2:1; Neumann, Bayer I. (M)—Záček, Várady (J) 2:1

Végeredmény 4:4.

★★★

A Lévai Gymnázium ping-pong csapata vasárnap, 13-án revanche mérkőzést játszott a B. bányai gymnázium csapatával ésattól 6:2 arányban vereséget szenvedett.

★★★

F. hó 27-én a Juventus S. K. vendégül látja az Érsekújvári S. E. jóképességű csapatát.

★★★

Ugyanezen a napon (27. jan.) a Juventus jéghokky csapata Gr. Révay István, a Csl. M. T. Sz. elnökének meghívására Tajnára utazik, hol bemutatót fog játszani gr. Révay vendégeiből álló csapat ellen, akik a Budapesti Korcsolyázó Egyletnek a játékosai.

★★★

F. hó 13-án tartotta meg a Juventus Sport Klub rendes évi közgyűlést, saját otthonában.

A közgyűlés a tisztikar jelentése és felmentése után a következő új tisztikart választotta meg:

1. Elnök: Dr. Strasser Elemér.
2. Alelnök: Pálffy János.
3. Titkár: Bojsza Imre.
4. Jegyző: Dubuvszky Béla.
5. Pénztárnok: Klopstock Gyula.

ÉRTESTÍTÉS!

Fényképezési műtermem áthelyeztem a BOLEMAN-házba

HAJDU SÁNDOR

KÖZGAZDASÁG

Hivatalos gabona árak: A Monopólium Társaság jan. hóra lévai paritásban a következő árakat állapította meg: buza 155-50, rozs 115—, közép sörárpa 120—, takarmány árpa 112—, zab 121—, kukorica (lófogu) 111—, sárpa 116, cinqu. 131— Ké

Gabona- és takarmányárak jan. 12-én a lévai piacon az árú minősége szerint:

Buza	156—	157-50
Árpa	110—	114—
Rozs	114—	
Zab (felhozatal nem volt.)		
Tengeri	110—	112—
Bab (fehér)	80—	90—
Mák	380—	410—
Vörös here	925—	1000—
Lucerna	600—	650—
Burgonya (rózsa)	70—	
Burgonya (gyári)	25—	40—

Valuták:

német márka	868—
magyar pengő	473-50
svajci frank	775—
angol font	117—
olasz lira	202-90
amerikai dollár	23-60
francia frank	157-70
osztrák schilling	450-50

„LÉVAI ÚJSÁG” gazdasági, kulturális és kritikai hetilap, megjelenik minden szerdán. — Főszerkesztő: Dr. STRASSER ELEMÉR. — Felelős szerkesztő és kiadó: AKÚCS ERNŐ dipl. agr. — Szerkesztőség és kiadóhivatal: Léva, Sár u. 3. Telefon 19. — Nyomja: FODOR utóda Lánosz Jenő nyomdaja Léva, Szepesi u. 26. — Előfizetési díj: egészévre 40, félévre 20, negyedévre 10— Ké, egyes szám ára 80 fill. — Három példány megvásárlása egyéves előfizetésnek számít. — Hirdetések tarifa szerint Fodor papirkereskedésben adhatók át. Telefon 19. — Gyakori hirdetőknél árengedmény. — Készletük a szerkesztőséghez küldendő. Készletüket nem őrzük meg és nem adunk vissza. — A postabélyeg használatát a bratislavai posta- és táviratigazgatóság lévai feladókahely 109.976. V—1954 szám alatt engedélyezte.